

ЗЕМАЉСКО-
ПРАВИТЕЉСТВЕНЬИЙ ЛИСТЪ

ЗА
СРЬСКУ ВОЙВОДОВИНУ И ТАМИШКІЙ БАНАТЪ.

XIII. КОМАДЪ. — ПРВО ОДДѢЛЬНІЕ.

Изданъ и разпосланъ у нѣмачкомъ самоизданю 22. Марта,
у двострукомъ изданю 10. Мая 1855.

Landes-Regierungsblatt

für die

serbische Wojwodschafft und das temeser Banat.

XIII. Stück. — Erste Abtheilung.

Ausgegeben und versendet in der deutschen Mein-Ausgabe am 22. März,

in der Doppel-Ausgabe am 10. Mai 1855.

ХІІІ. КОМАДЪ.

Изданъ и разпосланъ у нѣмачкомъ самоизданю 22. Марта,

у двострукомъ изданю 10. Мая 1855.

Прво Оддѣлѣніе.

51.

Наредба министарства за богоштовіе и наставу одъ 21. Фебруара 1855,

крѣпостна за свеколике круновине, изимъ краљвине ломбардско-мѣтачке и краине войничке, којомъ се §§. 7 и 10 наредбе одъ 18. Октобра 1850, бр. 443 државо-законскога листа (протегнута на Угарску, Хрватску и Славонију, србску Войвоводину и тамичкій Банатъ разписомъ одъ 15. Марта 1852, бр. 2728, а на Ердељску разписомъ одъ 31. Марта 1854, бр. 4100) о принуштаню приватны ученика на изпыте о дозрѣлости по анѣ разяшнюю.

(Држ. зак. листа ХІІ. комадъ, бр. 38, изданъ 7. Марта 1855.)

Будући дозвола, подѣлѣна наредбомъ одъ 18. Октобра 1850, бр. 443 држ. зак. листа, по којой ѣ могуће свршити гимназіалне науке у краће врѣме, него што то быва на явнимъ гимназіама, на уштрбъ темельитого образованя злоупотреблявана коѣ обилаженѣмъ прописѣ, садржаны у оной наредби, коѣ неразборитымъ употребљиванѣмъ слободе, дозволѣне у истимъ прописима: съ тога обнашло ѣ министарство за богоштовіе и наставу за препрѣченѣ ове злопорабе издати за унапредакъ наредбе слѣдеће:

1. Кой на явной којой гимназіи нѣ быо уписанъ као явный или приватный ѣакъ разреда осмога, неможе се изпыту о дозрѣлости подврѣти на оной гимназіи, кою си сѣмъ одабере, него мора при политичкомъ земаљскомъ начелству одъ оне круновине, у којой кани положити изпыть о дозрѣлости, баремъ три мѣсеца пріе него што ѣ истећи година школска, поднѣти прошню, да му се одреди гимназіа, на кою ѣ се имати обратити.

XIII. Stück.

Abgegeben und versendet in der deutschen Allein-Ausgabe am 22. März,
in der Doppel-Ausgabe am 10. Mai 1855.

Erste Abtheilung.

51.

Verordnung des Ministers für Cultus und Unterricht vom 21. Februar 1855,

wirksam für sämmtliche Kronländer, mit Ausnahme des lombardisch-venetianischen Königreiches und der Militärgränze, wodurch die §§. 7 und 10 der Verordnung vom 18. October 1850, Nr. 443 des Reichs-Gesetzblattes (ausgedehnt auf Ungarn, Croatien und Slavonien, die serbische Wojwodschafft mit dem temeser Banate mit Erlass vom 15. März 1852, Z. 2728, auf Siebenbürgen mit Erlass vom 31. März 1852, Z. 4100), bezüglich der Zulassung von Privatschülern zur Maturitätsprüfung, näher bestimmt werden.

(N. G. B. XII. Stück, Nr. 38, ausgegeben am 7. März 1855.)

Die in der Verordnung vom 18. October 1850, Nr. 443 des Reichs-Gesetzblattes, gewährte Möglichkeit, die Gymnasial-Studien in kürzerer Zeit, als es an den öffentlichen Gymnasien geschehen kann, zu absolviren, ist in wiederholten Fällen theils durch Umgehung der in jener Verordnung enthaltenen Vorschriften, theils durch unverständige Benützung der darin gewährten Freiheit zu offenerer Beeinträchtigung gründlicher Bildung gemißbraucht worden. Um diesem Uebelstande für die Zukunft vorzubeugen, wird Folgendes angeordnet:

1. Wer nicht als öffentlicher oder Privatschüler der achten Classe an einem öffentlichen Gymnasium eingeschrieben war, kann sich der Maturitätsprüfung nicht an jedem ihm beliebigen Gymnasium ohne weiters unterziehen, sondern hat bei der politischen Landesstelle des Kronlandes, in welchem er die Maturitätsprüfung abzulegen wünscht, wenigstens drei Monate vor Ablauf des Schuljahres um Bestimmung des Gymnasiums anzusuchen, an welches er sich zu wenden habe.

У овой прошњи имаде проситель удостовѣреннымъ свѣдочбама изказати, колико му є година, когга є вѣроизповѣданя и гдѣ пребыва, затымъ име и сталишъ родителя или татора му, а исто тако имаде разяснити, гдѣ, када и узъ ков є врѣме задобыо свое образованѣ гимназіално.

2. Земаљско начелство имаде просудити ове изказе, те ако у обзыру исправности обнаѣе каковы двойбѣ, одредитѣ тога ради potrzebyта извиѣненя.

Ако земаљско начелство обнаѣе да су изкази у реду, тадъ ѣе одредити гимназіу, на коіой ѣе се съ оваковимъ просительима предузимати изпытъ о дозрѣлости, и то тако да се особыто брижљиво просуди њіово образованѣ а и душевна дозрѣлость њіова.

Ніедной гимназіи ніє слободно, ако недобыє особытого налога одъ начелства земаљскога, предузимати изпытѣ о дозрѣлости са ѣацыма поменуте врсте, и невалянъ є свакій таковій изпытъ, кой бы се при свемъ томъ быо предузео.

3. Ако исправе, поднешене земаљскому начелству, или несадржаю у себи закониты условя, potrzebyта за оне, кои желе да се припусте на изпытъ о дозрѣлости, или ако се изъ ты исправѣ, односно изъ извиѣненя тога ради учинѣны, обнаѣе, да просителю очевидно фали potrzebyта образованѣ, или да ніє имао прилике прибавити си potrzebyтазнаня, или да бы изъ обзырѣ нравствены было опасно припустити га у выше науке, тадъ се неѣе такова прошня услышати.

4. Ако тко буди лажнимъ проказима, буди иномъ коіомгодъ преваромъ изходи допуштенѣ да се припусти на изпытъ о дозрѣлости, тадъ є невалянъ таковій изпытъ и неѣе се выше моѣи поновити.

А тако исто и онай, кой покуша преварити на овый начинъ, имаде се безусловно казнити исключенѣмъ одъ свакога изпыта о дозрѣлости.

5. Бацы, кои су припадали коіой гимназіи пакъ су изступили изъ исте, за да науке гимназіалне сврше посредствомъ наставе домаѣе а да се неподвргаваю полугодишњимъ изпытима, неимаду се у правилу на изпытъ о дозрѣлости припустити пріє, него на концу оне године школке, ков бы, да су наставили редовито свое науке на коіой явной гимназіи, свршили были разредъ осмый.

Него изнимке одъ тога правила слободно є доволити само онда, кадъ се особытимъ околностима докаже вѣроятность, да си є таковъ ѣакъ необычно много прибавіо знаня.

6. О прошняма, ков услѣдъ §. 1 овога прописа стигну къ начелству земаљскому, а тако о послѣдку исты а и о успѣху изпытѣ о дозрѣлости, поднешены по просительима, имаде се сваке године министарству подносити изказъ, у коемъ ѣе се такоѣеръ примѣтити и све оно, што томъ пригодомъ бѣше опажено.

Тунъ с. р.

In diesem Gesuche sind Alter, Religion und Domicil des Bittstellers, dann Namen und Stand seiner Eltern oder seines Vormundes mit beglaubigten Zeugnissen nachzuweisen, und ebenso ist aufzuklären, wo, wie und binnen welcher Zeit er die Gymnasialbildung erlangt hat.

2. Die Landesstelle hat diese Nachweisungen zu prüfen, und über deren Richtigkeit im Falle eines Zweifels nähere Erhebung zu pflegen.

Sind die Nachweisungen befriedigend, so hat die Landesstelle ein Gymnasium zu bestimmen, an welchem die Maturitätsprüfung mit solchen Candidaten und zwar mit besonders sorgfältiger Erprobung ihrer Bildung und geistigen Reife vorzunehmen ist.

Ohne besonderen Auftrag der Landesstelle ist kein Gymnasium berechtigt, Maturitätsprüfungen mit Schülern der bezeichneten Art vorzunehmen, und sollte es dennoch geschehen, so wäre eine solche Prüfung ungültig und wirkungslos.

3. Weisen die der Landesstelle vorgelegten Documente die gesetzlichen Bedingungen der Zulassung zur Maturitätsprüfung nicht nach, oder ist aus denselben, beziehungsweise aus den darüber gepflogenen Erhebungen, zu ersehen, daß es dem Bittsteller offenbar an der erforderlichen Bildung fehlt, oder daß es ihm an der Möglichkeit, sich die erforderlichen Kenntnisse zu erwerben, gebrach, oder daß gegen seine Zulassung zu höheren Studien sittliche Bedenken obwalten, so ist sein Gesuch abzuweisen.

4. Eine durch falsche Angaben oder was immer für Unterschleife erschlichene Zulassung zur Maturitätsprüfung hat deren Ungültigkeit und die Ausschließung von jeder Wiederholung derselben zur Folge.

Der Versuch solchen Unterschleifes ist ebenfalls mit unbedingter Ausschließung von jeder Maturitätsprüfung zu bestrafen.

5. Schüler, welche einem Gymnasium angehört haben und aus demselben ausgetreten sind, um die Gymnasialstudien auf dem Wege des häuslichen Unterrichtes zu vollenden, ohne sich Semestralprüfungen zu unterziehen, sind in der Regel nicht früher, als am Ende desjenigen Schuljahres, in welchem sie bei regelmäßiger Fortsetzung ihrer Studien an einem öffentlichen Gymnasium die achte Classe absolvirt hätten, zur Maturitätsprüfung zuzulassen.

Ausnahmen hievon können jedoch bewilliget werden, wenn durch besondere Umstände die Wahrscheinlichkeit eines ungewöhnlich erfolgreichen Studiums nachgewiesen ist.

6. Ueber die Gesuche, welche in Folge des §. 1 dieser Vorschrift an die Landesstelle gelangen, über das Ergebnis derselben und den Erfolg der von den Bittstellern abgelegten Maturitätsprüfungen ist jährlich dem Ministerium ein Ausweis unter Beifügung der darauf bezüglichen Wahrnehmungen vorzulegen.

Thun m. p.

52.

Наредба министерства правосудя одъ 27. Фебруара 1855,

крѣпостна за свеколике круновине, изимъ краинне войничке,

коіомъ се поразумно са министерствомъ за наставу прописуе, да се свака посебна казнено-судбена изтрага, поведена проти коему ученику или љаку на явномъ коемъ училишту, а тако и коначна пресуда, изречена услѣдъ такове изтраге, приобштуе начелнику одъ дотичнога училишта.

(Држ. зак. листа XII. комадъ, бр. 39, изданъ 7. Марта 1855.)

Да се прописи, постоећи већъ за нѣкоя явна училишта о карностномъ поступаню съ таковимъ ученицыма, кои су пали подъ казнено-судбену изтрагу, или кои небѣху сасвѣмъ невини изьявлѣни одъ онога чина кажњива, коимъ су были окривлѣни, за унапредакъ упоравлюе обштенито, обнашло є министерство правосудя, поразумно са министерствомъ за богоштовіе и явну наставу, одредити слѣдећа:

Чимъ се проти коему ученику или љаку одъ коєга му драго училишта поведе посебна изтрага ради какова злочинства, преступка или прекршая (§§. 145 и 146 новoga казненога поступника) имаде то судацъ изтражитель пріявити начелнику одъ онога училишта, на коемъ є ученикъ или љакъ быо уписанъ као таковый.

Овому начелнику имаду судови казнени такођеръ обзнанити и сваку коначну пресуду, изречену проти коему ученику или љаку одъ явного коєга училишта ради злочинства или преступка или ради прекршая, чимъ иста постане правомоћна (§§. 283, 287, 289 и 416 казненога поступника), и приклопити удостовѣренъ препись пресуде увдно съ одлучнимъ разложима. У осталомъ тyme се несміе одгодити оврха осуде казнене, коя є изречена проти коему ученику.

Крауссъ с. р.

53.

Наредба министерства финанціа одъ 27. Фебруара 1855,

крѣпостна за свеколике круновине обштенитого околиша царинскога,

коіомъ се укидаю мале дивоне II. разреда у Оберхохштегу и Сулцбергу, а мале дивоне I. разреда у Вилсрайну, Калтенбаху и Хохенвайлеру премѣштаю у разредъ II.

(Држ. зак. листа XII. комадъ, бр. 40, изданъ 7. Марта 1855.)

Министерство финанціа обнашло є у околишу цес. кр. финанціалне земаљске дирекціе иншбружке на царинской линіи према Баварской укинути обѣ мале дивоне II. разреда у Оберхохштегу и Сулцбергу, а три мале дивоне I. разреда у Вилсрайну, Калтенбаху и Хохенвайлеру премѣстити у II. разредъ малы дивона.

Баумгартнеръ с. р.

52.

Verordnung des Justizministeriums vom 27. Februar 1855,

wirksam für alle Kronländer, mit Ausnahme der Militärgränze.

wodurch, im Einvernehmen mit dem Unterrichtsministerium, angeordnet wird, daß von jeder wider einen Studirenden oder Schüler einer öffentlichen Lehranstalt eingeleiteten strafgerichtlichen Specialuntersuchung und von dem über dieselbe erfolgten Enderkenntnisse die Mittheilung an den Vorsteher der betreffenden Lehranstalt zu geschehen habe.

(N. G. B. XII. Stück, Nr. 39, ausgegeben am 7. März 1855.)

Um die für einige öffentliche Lehranstalten bereits bestehenden Vorschriften über die Disciplinarbehandlung solcher Studirenden, die in eine strafgerichtliche Untersuchung verfallen, oder von einem Strafgerichte von einer ihnen angeschuldigten strafbaren Handlung nicht gänzlich schuldlos gesprochen werden, künftig allgemein in Anwendung bringen zu können, verordnet das Justizministerium im Einvernehmen mit dem Ministerium für Cultus und öffentlichen Unterricht, wie folgt:

So oft wider einen Studirenden oder Schüler was immer für einer öffentlichen Lehranstalt wegen eines Verbrechens, Vergehens oder einer Uebertretung die Specialuntersuchung eingeleitet wird (§§. 145 und 416 der neuen Strafproceß-Ordnung), so ist dieses von dem Untersuchungsgerichte dem Vorstande der Lehranstalt, an welcher der Studirende oder Schüler als solcher eingetragen ist, zur Kenntniß zu bringen.

Diesem Vorstande haben die Strafgerichte auch jedes wider einen Studirenden oder Schüler einer öffentlichen Lehranstalt wegen eines Verbrechens oder Vergehens oder wegen einer Uebertretung ergangene Enderkenntniß, sobald dasselbe in Rechtskraft erwachsen ist, (§§. 283, 287, 289 und 416 der Strafproceß-Ordnung), unter Anschluß einer beglaubigten Abschrift des Erkenntnisses sammt Entscheidungsgründen, bekannt zu geben, ohne daß übrigens deshalb der Vollzug eines wider einen Studirenden etwa ergangenen Strafurtheiles aufgeschoben werden darf.

Krauß m. p.

53.

Verordnung des Finanzministeriums vom 27. Februar 1855,

gültig für alle im allgemeinen Zollgebiete begriffenen Kronländer,

betreffend die Aufhebung der Nebenzollämter II. Classe Oberhochsteg und Sulzberg, dann die Versetzung der Nebenzollämter I. Classe Bilsrein, Kaltenbach und Hohenweiler in die II. Classe.

(N. G. B. XII. Stück, Nr. 40, ausgegeben am 7. März 1855.)

Das Finanzministerium findet im Bereiche der k. k. Finanz-Landesdirection zu Innsbruck an der Zolllinie gegen Bayern die beiden Nebenzollämter II. Classe zu Oberhochsteg und Sulzberg aufzuheben, und die drei Nebenzollämter I. Classe zu Bilsrein, Kaltenbach und Hohenweiler in die II. Classe der Nebenzollämter zu setzen.

Baumgartner m. p.

54.

Наредба министарства правосудя одъ 28. Фебруара 1855,

валяна за свеколике круновине, взимъ краине войничке,
коіомъ се издаю прописи, како да судови поступаю пригодомъ, кадъ у Аустрии умре кой
хессенъ-хомбургій поданикъ.

(Држ. зак. листа XII. комадъ, бр. 41, изданъ 7. Марта 1855.)

Будући да власти судбене у ландгрофи хессен-хомбургкой у случаю смрти аустрианскога државляня, кой є редовито пребывао у оной држави, и о тамо налазећой се имовини покретной обавляю разправу о наслѣдію на темелю законѣ ондѣ постовій: съ тога налаже се цес. кр. судовима у смыслу закониты прописѣ, постовій ради разправляня оставштина одъ иноземны државлянѣ, да по начелу замѣнитости поступаю у случаю смрти поданика изъ ландгрофіе хессенъ-хомбургке, кой Аустрии и ондѣ законъ себе оставіо имовине покретне.

У граду Кракову и у нѣгдашнѣмъ околишу истога започетѣ крѣпость ове наредбе онда, кадъ буду уведени нови судови.

Крауссъ с. р.

54.

Verordnung des Justizministeriums vom 28. Februar 1855,

wirksam für den ganzen Umfang des Reiches, mit Ausnahme der Militärgränze,
in Betreff des Benehmens der Gerichte bei Todfällen hessen-homburgischer Unterthanen.

(N. G. D. XII. Stück, Nr. 41, ausgegeben am 7. März 1855.)

Da die Gerichtsbehörden der Landgraffschaft Hessen-Homburg bei Todfällen österreichischer Staatsangehörigen, welche in dem dortigen Gebiete ihren ordentlichen Wohnsitz genommen haben, die Erbschaftsverhandlung auf Grund der daselbst bestehenden Gesetze auch über den dort befindlichen beweglichen Nachlaß derselben pflegen, so werden die k. k. Gerichte in Gemäßheit der hinsichtlich der Verlassenschaften fremder Staatsangehörigen bestehenden gesetzlichen Vorschriften angewiesen, bei Todfällen landgräflich hessen-homburgischer Unterthanen, welche in Oesterreich ihren ordentlichen Wohnsitz gehabt, und im hierseitigen Staatsgebiete ein bewegliches Vermögen zurückgelassen haben, nach dem Grundsätze der Gegenseitigkeit vorzugehen.

In der Stadt Krakau und ihrem ehemaligen Gebiete hat die Wirksamkeit dieser Verordnung mit der Einführung der neuen Gerichte zu beginnen.

Krauß m. p.

